

CERTIFICADO DE CALIBRACIÓN

Número: 000921

Página 1 de 5

LABORATORIO: DEPARTAMENTO DE METROLOGIA
Laboratory

INSTRUMENTO: DETECTOR DE ODORANTE
Instrument

FABRICANTE: AXEL SEMRAU
Manufacturer

MODELO: ODOR HANDY PLUS
Model

NUMERO DE SERIE: 28000370
Serial Number

UBICACIÓN: LABORATORIO DE METROLOGIA
Location

RANGO DE MEDICION: 0 - 13 mg/m3
Measurement Range

RESOLUCIÓN: 1
Resolution

SOLICITANTE: LIDER DE METROLOGIA
Customer

DIRECCIÓN: CALLE 39 D N° 28 - 52
Address

FECHA DE RECEPCIÓN: 2019-12-26
Date of Reception

FECHA DE CALIBRACIÓN: 2019-12-26
Date of Calibration

NUMERO DE PAGINAS INCLUYENDO ANEXOS: 5
Number of Pages and Document Attached

Calibrado Por: Aprobado Por:
Calibrate by: *Checked by:*

JESUS PERILLA
Técnico en Metrología

Ing. Fabian Contreras
Jefe Laboratorio de Metrología
Fecha De Emision null

Este reporte expresa fielmente el resultado de las mediciones realizadas. No podrá ser reproducido total o parcialmente excepto cuando se hayan obtenido previamente permiso por escrito del Laboratorio que lo emite. Los resultados contenidos en el presente Informe se refieren al momento y condiciones en que se realizaron las mediciones. El Laboratorio que lo emite no se responsabiliza por los perjuicios que puedan derivarse del uso inadecuado de los instrumentos calibrados. El usuario es responsable de la recalibración de sus instrumentos a intervalos apropiados.

This report expresses faithfully the result of measurements. It may not be reproduced in whole or in part except when obtained prior written permission of the issuing laboratory. The results contained in this report refer to the time and conditions under which measurements were made. The laboratory that issues not responsible for damages that may result from improper use of calibrated instruments. The user is responsible for the recalibration of instruments at appropriate intervals.

1. No de Informe 921*Internal Code***2. Trazabilidad de la Medición***Traceability*

Los patrones utilizados en la calibración de este instrumento están trazados a los patrones nacionales, los cuales tienen trazabilidad a patrones internacionales reconocidos.

Descripción (Description)	CILINDRO(SN EA0023708)
Tipo (Type)	PRESION
Fabricante (Manufacturer)	AIRGAS
Serie	EA0023708
Rango de Medición	0 - 7 mg/m3
Resolución	1 mg/m3
Certificado de Calibración	126-401483125-1

3. Metodo de Calibración.*Calibration Method*

La calibración se realizó por comparación directa, entre el instrumento de medición y el patrón de referencia, utilizando el procedimiento descrito en el manual del fabricante.

4. Incertidumbre Estimada de la Medición.*Measurement uncertainty*

La incertidumbre de medición (U), reportada en la tabla de resultados, es la incertidumbre estandar combinada, multiplicada por un factor de cobertura $k = 2$, con lo cual se logra un nivel de confianza de aproximadamente el 95%.

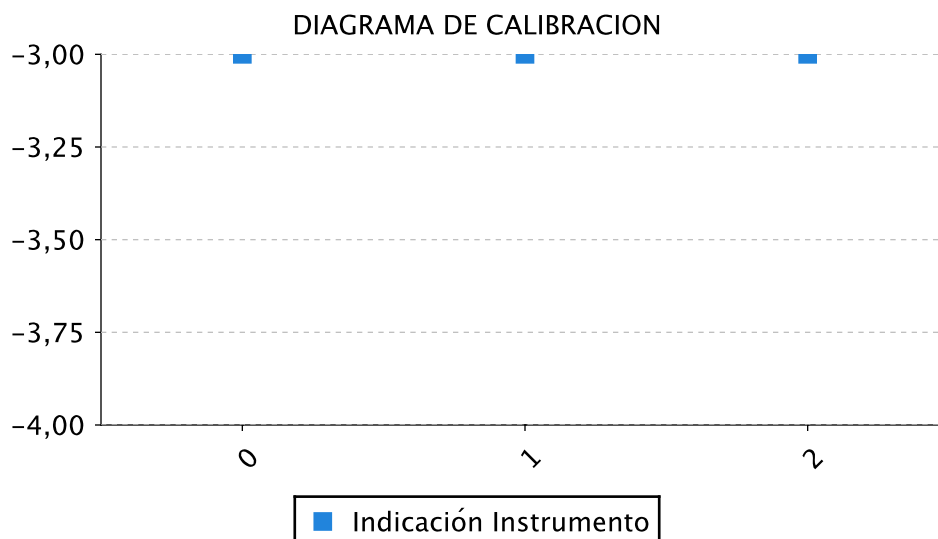
5. Condiciones Ambientales*Environmental Conditions*

Temperatura Ambiente <i>Room Temperature</i>	23.7 °C
Humedad Relativa <i>Relative Humidity</i>	43.7 HR
Presión Atmosferica <i>Atmospheric Pressure</i>	910.0 hpa

6. Resultados de la Calibración

De Llegada (AS FOUND)

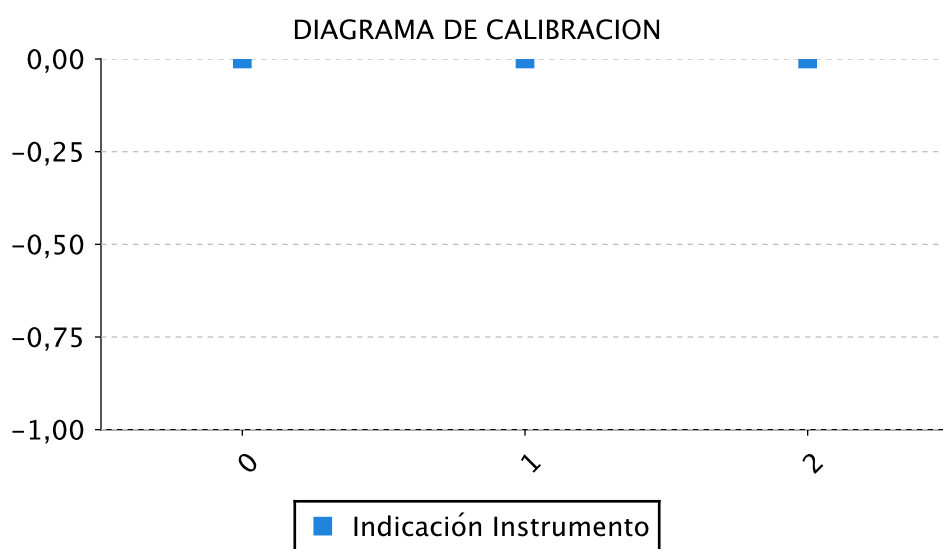
N° de Prueba	Concentración del Patrón	Indicación Instrumento	Error	Error Promedio	U
1	7.6 mg/m ³	4,600	-3,000	-3,000	2,268
		4,600	-3,000		
		4,600	-3,000		



El porcentaje de error + incertidumbre (U) obtenido NO es permitido en detectores de gas portátil en base a las tolerancias descritas en el manual del equipo. Se requiere ajustar el equipo para disminuir el error del instrumento y efectuar una nueva calibración.

Calibración Después Del Ajuste (AS LEFT)

N° de Prueba	Concentración del Patrón	Indicación Instrumento	Error	Error Promedio	U
1	7.6 mg/m3	7,600	0,000	0,000	2,268
		7,600	0,000		
		7,600	0,000		



7. Observaciones

Remarks

* Con el certificado de calibración se entrega una estampilla del Departamento de Metrología de Llanogás SA ESP, que contiene fecha y número del certificado de calibración, la cual va adherida al equipo.

* Se realiza ajuste de equipo.